



**OUTEK** Caribbean  
Distributors, Inc.  
OUTDOOR EQUIPMENT TECHNOLOGIES

Edición 2016 -1

## BOLETÍN INFORMATIVO

**Somos el mayor distribuidor de equipos y piezas  
en la industria de la jardinería en Puerto Rico**



### Nota del Presidente



#### **Estimados Socios:**

El 2015 fue un año lleno de retos y logros obtenidos. La sequía y aumentos en los impuestos fueron factores que afectaron a los comercios en Puerto Rico. Para mitigar este impacto Outek adquirió un nuevo almacén. Esto nos permitió mantener altos niveles de inventario, logrando así una reducción en los costos operacionales sin tener que aumentar los precios de nuestros productos. Incluso, adquirimos nuevas líneas de equipos como lo son: Bad Boys® Zero Turn Mowers y Husqvarna®.

Como distribuidores nos enfocamos en mantener un canal de comunicación abierto con ustedes nuestros Socios Comerciales. Por esta razón, creamos una página en la web, donde podrán ver y buscar información sobre las características de la gran variedad de productos que OUTEK representa.

**La página oficial es [www.outekpr.com](http://www.outekpr.com).**

Gracias por su continuo apoyo.

William Rivera, Presidente

# STIHL® Piezas Genuinas

## Política STIHL®:

- Los productos no se pueden vender a través del internet.
- Los equipos no pueden ser entregados en caja. Tienen que ser ensamblados, encendidos, y entregados en la mano al cliente.
- La registración de la garantía se debe llenar al momento de la compra.



Todos los **Centros Autorizados por Outek** para vender los productos de **STIHL®** deben promover solo los equipos y piezas originales. El utilizar piezas de imitación para motores **STIHL®**, no tan solo baja la calidad del producto, sino que pone en riesgo la seguridad de sus clientes y anula la garantía del fabricante.

Los productos **STIHL®** están diseñados para ofrecer el mejor rendimiento posible a sus usuarios, por tal motivo las piezas originales están manufacturadas y diseñadas con la más alta calidad para cumplir con un rendimiento máximo.

El no cumplir con estas políticas podría conllevar la cancelación de su Centro de Venta **STIHL®**.



## Bienvenida Yaslynn Zoé

Nuestro Director de Operaciones Gilberto Rivera ya es Papá de una hermosa niña.

*Muchas felicidades.*

**¡Puede comunicarse con nosotros estamos para servirte!**



**Somos el mayor distribuidor de equipos y piezas en la industria de la Jardinería en Puerto Rico**

 : Ave. Jesús T. Piñero 1605 / 1607 San Juan, P.R. 00921  : 787.782.5524  : [www.outekpr.com](http://www.outekpr.com)  : outek caribbean distributors



# NUEVOS TRACTORES DE OUTEK

La marca Bad Boy® es reconocida en el mercado de la jardinería por su sólida construcción y durabilidad.

Bad Boy MZ trae la eficiencia de las ZTR a los propietarios de jardines y complejos pequeños.

**Es fácil de manejar, mantener y almacenar.**



## Bad Boy 4200 MZ 42" 21hp Briggs Pro Series

540cc  
30.5 HP  
17"

### MOWER SPECIFICATIONS

Cutting Width	42"
Cutting Height	1" - 4" with Deck Height Control System
Blades	73 1/2" x 2 1/2" x 3/16 1/2", High Lift, Heat Treated
Lift and Height Adjustment	Foot-Assist Lift
Blade Belt	Single V-Belt Spring Tension
Anti-Scale Rollers	2 Total (2 Front)
Deck Flotation	Floats On 6 Leveling Linkages Along with 2 Anti-Sway Bars
Deck Thickness	18" Thick Solid Steel

### ENGINE SPECIFICATIONS

Gross Horsepower	21hp Air-Cooled Kohler KT775
Cylinders	90 Degree V-Twin
Displacement	725-cc
Maximum Torque	40 Ft. lbs. @ 2,600 RPM
Fuel Requirement	Unleaded Gasoline (87 Octane or higher)
Fuel Capacity	3 Gallons

### MOWER DIMENSIONS

Weight	585 lbs.
Overall Height	42"

## Bad Boy 4800 MZ 48" 26hp Kawasaki

726cc  
30.5 HP  
17"

### MOWER SPECIFICATIONS

Cutting Width	48" - 48" - 54" - 54"
Cutting Height	1" - 4" with Deck Height Control System
Blades	48" - 73 1/2" x 2 1/2" x 3/16 1/2", High Lift, Heat Treated 54" - 73 1/2" x 2 1/2" x 3/16 1/2", High Lift, Heat Treated
Lift and Height Adjustment	Foot-Assist Lift
Blade Belt	Single V-Belt Spring Tension
Anti-Scale Rollers	2 Total (2 Front)
Deck Flotation	Floats On 6 Leveling Linkages Along with 2 Anti-Sway Bars
Deck Thickness	18" Thick Solid Steel

### ENGINE SPECIFICATIONS

Gross Horsepower	26hp Kawasaki FR69V
Cylinders	90 Degree V-Twin
Displacement	725-cc
Maximum Torque	40 Ft. lbs. @ 2,600 RPM
Fuel Requirement	Unleaded Gasoline (87 Octane or higher)
Fuel Capacity	3 Gallons

### MOWER DIMENSIONS

Weight	480 - 585 lbs. 5400 - 607 lbs.
Overall Height	42"



Los tractores de la marca Husqvarna® ofrecen un alto rendimiento con resultados de calidad. Su tamaño compacto hace que sean fáciles de maniobrar y requieren menos espacio para su almacenamiento.

Características tales como; el ajuste de altura de corte al alcance de la mano, asiento ajustable y un volante ergonómico, hacen estos tractores sencillos y cómodos de manejar. Todos los tractores cuentan con transmisiones hidrostáticas para fácil manejo hacia adelante y marcha atrás. Tecnología de inducción de aire que mejora el flujo de aire dentro del Deck, lo que garantiza un corte limpio y consistente cada vez.



Para mayor versatilidad, todos los modelos pueden equiparse con una gama de accesorios.



### YTH22V42

Engine manufacturer	Briggs & Stratton
Power	22 hp
Transmission type	Hydrostatic
Cutting width	42 in

Briggs & Stratton  
Intek V-Twin  
Pedal-operated hydrostatic transmission  
Cruise control  
Reinforced Cutting Deck



### Z248F

Engine manufacturer	Vanguard
Power	23 hp
Cutting width	48 in

Briggs & Stratton  
Vanguard V-Twin  
Maintenance-Free Transmission  
Rugged frame and casters  
Convenient deck lift



## STÁNDAR X™

Una hermosa combinación de velocidad, agilidad y versatilidad. El nuevo Stander X de Wright™ tiene la tecnología más avanzada y confiable para maximizar la productividad, maniobrabilidad y durabilidad. Su innovadora plataforma de corte cuenta con deflectores que evitan la acumulación de residuos, un diseño que crea un efecto de vacío para levantar la hierba para un corte más limpio y rápido.



Decks: 48", 52" and 61"

Mower	
Cutting Height	1.5" - 5"
Deck Lift System	Quick Out™ (25')
Deck Construction	7 Gauge
Blades	3
Blade Tip Speed at 3,584 rpm	19,000 fpm
Spindles	Ductile iron housing, Sealed bearing
Spindle Shaft	1"
Blade Clutch Brake	200 lb. lbs.
Discharge	Side & Match
Engine - Horsepower	
48" Mower Deck	Kawasaki 22.0
52" Mower Deck	Kawasaki 22.0 & 23.5
52" Mower Deck	Kohler EFI 24.2
52" Mower Deck	Briggs Vanguard 24.0
61" Mower Deck	Kawasaki 23.5
61" Mower Deck	Kohler EFI 24.2
Starting	Electric
Tractor	
Operating Controls	Quad Lever™
Hydro Pumps	Hydro-Gear® 12 cc
Wheel Motors	Hydro-Gear® 15 cu. in.
Fuel Capacity	5.5 Gallons

Drive Tires	
48" Mower Deck	20 x 10 - 8 (4 Ply)
52" Mower Deck	20 x 10 - 8 (4 Ply)
61" Mower Deck	20 x 10 - 8 (4 Ply)
Caster Tires - Flat Free	
48" Mower Deck	13 x 5.0 - 6
52" Mower Deck	13 x 5.0 - 6
61" Mower Deck	13 x 5.0 - 6
Speed	
Speed Forward (MPH)	9.5
Speed Reverse (MPH)	5.5
Overall Length	
48" Mower Deck	61.375"
52" Mower Deck	62"
61" Mower Deck	64.375"
Width - Deflector Up (Down)	
48" Mower Deck	49" (61")
52" Mower Deck	53" (65")
61" Mower Deck	62" (74")
Dry Weight (lbs.)	
48" Mower Deck	900
52" Mower Deck	940
61" Mower Deck	1015

## WRIGHT Z™

Para terminar los trabajos grandes comience con la Zero de Wright™. Con un diseño compacto y ligero que significa mayor productividad.



Decks: 52" and 61"

Mower	
Cutting Height	1.5" - 5.0"
Deck Lift System	Foot Pedal (25')
Deck Construction	7 Gauge
Blades	3
Blade Tip Speed at 3,584 rpm	19,000 fpm
Spindles	Ductile iron housing, Sealed bearing
Spindle Shaft	1"
Blade Clutch Brake	200 lb. lbs.
Discharge	Side & Match
Engine - Horsepower	
52" Mower Deck	Kawasaki 25.5 & 27.0
61" Mower Deck	Kawasaki 25.5 & 27.0
Starting	Electric
Tractor	
Operating Controls	Over Lap Levers
Hydro Pumps	Hydro-Gear® 16 cc
Wheel Motors	Hydro-Gear® 15 cu. in.
Fuel Capacity	14.5 Gallons

Drive Tires	
52" Mower Deck	24 x 9.5 - 12 (4 Ply)
61" Mower Deck	24 x 12 - 12 (4 Ply)
Caster Tires - Flat Free	
52" Mower Deck	13 x 5.0 - 6
61" Mower Deck	13 x 6.5 - 6
Speed	
Speed Forward (MPH)	13.0
Speed Reverse (MPH)	7.0
Overall Length	
52" Mower Deck	78"
61" Mower Deck	78"
Width - Deflector Up (Down)	
52" Mower Deck	53" (60")
61" Mower Deck	62" (74")
Dry Weight (lbs.)	
52" Mower Deck	1210
61" Mower Deck	1240

## WALK-BEHIND™

### Compacto, fuerte e inteligente

Nuestro Velke Walk-Behind lidera el grupo en cuanto a durabilidad y versatilidad. Combinando lo tradicional con la flexibilidad de Wright™, y la ingeniería de excelencia.



VELKE™

### ¡Por que caminar cuando puedes montar!

Diseñado para ayudarte a hacer el trabajo con mayor rapidez y comodidad. La Velke X2 es el más popular y duradero de la industria. La capacidad del operador es de 280 libras.

